

Szerkesztési Iroda:
Nagybecskerek Zápolya-
utca 1. hová a lap szel-
lemi részét illető min-
den közlemény intézendő.

Kiadóhivatal:
Pleitiz Fer. Pál könyv-
nyomdája Nagybecske-
rek, Zápolya-u. 1. hová
a hirdetések, előfizetések
és a lap szétküldésére
vonatkozó felszólalások
intézendők. Telefon 21.

TORONTÁL

POLITIKAI NAPILAP.

Főszerkesztő: dr. Brájer Lajos.

Felelős szerkesztő: Semsei János.

Előfizetési árak:

Égész évre — 24 K
Félévre — 12 K
Negyedévre — 6 K
Egyes szám ára 3 allér.

Hirdetéseket

a kiadóhivatal vess föl.
Azonkívül az összes hir-
::: detés iradák :::

Megjelenik vasár- és
finnepnapok kivételével
mindennap d. a. 5 órákor

Nagybecskerek, 1915.

XLIV. évfolyam, 36. szám.

Hétfő, február 15.

Diadalmas harcaink az oroszokkal.

Budapest, február 14. A „Torontál“ eredeti távirata. (A miniszterelnökség sajtóosztályától.) Hivatalos jelentés:
Orosz-Lengyelországban és Nyugat-Galiciában a helyzet változatlan. Harevonatunk egyrésze a Dukla-szakaszon, amely ellen az oroszok eddig heves támadásokat intéztek, maga ment át támadásba, visszavetette az ellenséget és pedig szibériai csapatokat két uralkodó magaslatról és rohammal bevett Vizköz mellett egy helységet.

Hasonlóképp sikeres volt a szövetségesek támadása az Erdős-Kárpátok középső részében. Itt is kiragadtunk az ellenség kezéből egy magaslatot, amely erős vetőkövetés tárgya volt.

A tegnapi harcokban ismét 970 embert fogtunk el.

Délkeleti Galiciában és Bukovinában diadalmas ütközeteink voltak Nadvornától délkeletre a város fedezése céljából ellenálló oroszokat visszavertük, a Delatyntól északra fekvő magaslatokat elfoglaltuk és ez alkalommal számos oroszot foglyul ejtettünk.

Höfer altábornagy, a vezérkar főnökének helyettese.

Budapest, február 14. A „Torontál“ eredeti távirata.) A Magyar Távirati Iroda jelentése: A hadsereg főparancsnokság közli:

Ismételten megtörtént, hogy orosz katonák, sokszor egész őrzőjáratok, osztrák-magyar formaruhát viseltek s így támadták meg kisebb csapatainkat. Minthogy e népjogellenes hadicsel ellenségeinknél kedvelt módszer lett, nyilvánosságra hozzuk, hogy minden orosz katonával és tiszttel, akiket ilyen gyalázatos harebanelfogunk, statárialiter bánunk el. A Kárpátokban most folyó harcban egy egész zászlóalj támadott meg bennünket osztrák-magyar formaruhában. A zászlóaljat szétvertük s a katonák nagy részét elfogtuk. A jövőben bármilyen nagy számmal ejtenénk ilyen foglyokat, azonnal végzünk velük.

Budapest, február 14. A „Torontál“ eredeti távirata. A sajtóalbizottság jóváhagyásával jelenti tudósítónk: Bernből sürgőnyzik:

A Bund jelentése szerint Kelet-Porosországban az orosz legszélsőbb jobbszárny a legsúlyosabb vereséget szenvedte s visszavonulási útját részben elvágta. Ugyanez történt Bukovinában is. Az oroszok most általános visszavonulásra kényszerülnek s erre már az egész fronton megtörténtek az előkészületek.

Budapest, február 14. A „Torontál“ eredeti távirata. (A miniszterelnökség sajtóosztályától.) Berlin, február 14.

A főhadiszállás jelenti a keleti hadszínterről:

A keletporosországi határ mentén a határon túl hadműveleteink úgy folynak le, amint vártuk.

Lengyelország Visztula jobbparti részében csapataink Racione irányában előbbre haladtak.

Lengyelország Visztula balparti részében nincs változás.

A nyugati világcsata.

Budapest, február 14. A „Torontál“ eredeti távirata. (A miniszterelnökség sajtóosztályától.) Berlin, február 14.

A főhadiszállás jelenti:

A nyugati hadszíntéren Pont a Moussontól északkeletre elfoglaltuk a franciáktól Nowy falut és a helységtől nyugatra fekvő háromszázhatvanötös magaslatot, 2 tisztet és 151 főnyi legénységet elfogtunk.

A Vogézekben Hilsen és Obersengen helységeket rohammal bevettük. Itt 135 fogoly jutott kezünkbe.

HIREK.

— **Küldjünk katonáinknak thermosüvegeket, teát, konyakot, likört, csokoládét, caces-t!** Az adományokat köszönettel fogadják a hadtápparancsnokságokhoz juttatja a honvédelmi miniszterium Hadsegélyző Hivatala, Budapest, IV., Váci-utca 38.

— **A vasárnapi hivatalos jelentések a harcéri eseményekről.** Vasárnap a miniszterelnökség sajtóosztályától a következő hivatalos jelentéseket kaptuk a harcéri eseményekről:

H ö f e r jelentése:

Orosz-Lengyelországban és Nyugat-Galicziában említésreméltó esemény nem történt.

Kárpáti arevonalunk nyugati közép-szakaszán a helyzet általában nem változott. A Dukla-szoros közelében az oroszok erős ellentámadásai ritkábbak lettek. A keleti szakaszon előbbrehaladtunk.

Bukovinai sikeres előnyomulásunkkal egyidejűleg csapataink, miután az ellenséget Kőrösmezőnél visszavetették, átkeltek a Jablonkai-hágón és az ettől az úttól mindkét oldalra fekvő átjárókon, mialatt Bukovinában előnyomuló hadoszlopaink számos ütközetben elérték a Szereth-vonalat. A felső Prut vidékén és Nadworna irányában előnyomuló csapataink kivívták a hegység völgyének kijáratát, elérték Wisnitz Kutya, Kosow, Delatyn és Pasieczna helységeket, ahol oroszok jelenleg több különböző ponton megállottak. Utóbbi időben naponta beszállított foglyokkal a jelenlegi harcokban foglyul ejtett oroszok száma 29.000 főre emelkedett.

A német nagy főhadiszállás jelentése. Nyugati hadszíntér:

A tengerparton ellenséges repülők tegnap is dobtak bombákat, melyek a polgári lakosság körében és ennek vágyonában nagyon jelentős veszteségeket okoztak, míg mi katonai szempontból csak jelentéktelen veszteségeket szenvedtünk. Nyugati arevonalunkon tüzéségi lövedékeket találtunk, amelyek kétségkívül amerikai gyárból erednek.

Tegnap Souintól keletre visszavert támadásoknál ejtett foglyok száma 4 tisztre és 468 emberre emelkedik. Arevonalunk előtt az ellenségnek 200 halottját találtuk, holott a mi veszteségeink ezen harcoknál halottakban és sebesültekben mindössze 80 ember.

Mastigestől északra St. Meuchmeuld-tól északkeletre, február harmadiki támadásunk következményeként a francia főhadállásból további 1200 métert hódítottunk el.

Sudelkopfnál a Vogezeben az ellenség újból támadásokat kísérelt meg, amelyeket azonban mindenütt könnyen visszavertünk.

Keleti hadszíntér:

A keletporoszországi határon és azon túl hadműveleteink mindenütt szerencsésen haladnak előre. Ahol az ellenség ellenállást kísérelt meg, azt hamarosan megtörtük. Lengyelországban a Visztulától jobbra támadó csapataink átlépték az alsó Szkvát és Racions irányában nyomulnak előre. Lengyelországi hadszíntérről a Visztulától balra nincs különös jelenteni való.

— **Kitüntetés.** A király megparancsolta, hogy Weisz Károly 29-ik gyalogezredbeli századosnak az ellenséggel szemben tanúsított vitézségéért a legfelsőbb elismerés tudtul adassék.

— **A szabadliceum előadása.** A kultúregyesület szabadliceuma tegnap folytatta háborus előadásait a kaszinóban. Tegnap Török Ferenc, a polgári iskola jeles tanára tartott előadást „Ki idézte föl a világháborút?” címen. Előadásában könnyen, áttekinthetően ismertette a világháboru előzményeit s az okokat, amelyek a világháborút fölidézték s adatokkal bizonyította ő is, hogy a világháboru fölidézői nem mi vagyunk s hogy

ügyünk mindenképpen igazságos s küzdelmünknek győzelemmel kell végződnie. A tartalmas és gondos előadást a szép számmal megjelent hallgatóság nagy figyelemmel és tetszéssel hallgatta s az érdemes előadót lelkesen megtapsolta.

— **Farsang vége.** Az idén, azt hisszük, csak a krónikás tartotta számon ezt a dátumot. Az emberek bizonyára csodálkoznak rajta s azt kérdeik: Ni, hát farsang is volt? Hát bizony, az idén csak a naptárban volt farsang s a harc-tereken a halál farsangolt. A jókedvű kedves Karnevált az idén nem láttuk s talán ő is valahol a lövészárkokban fekszik s fejét a csörgősipka helyett hősapka szeritja, virágos botját puskával cserélte föl, amelylyel nem a vidámság rózsáit, hanem a halált szórja. Azonban mindegy. Egyáltalán minden mindegy mostanában. A farsangnak végét hirdeti a naptár s a krónikás kötelességszerűleg konstatálja, hogy a farsangnak vége van s átestünk tegnap farsang vasárnapján, amelyet holnap követ a hushagyó kedd és azután a hamvazó szerda s a bójt, az igazi nagy bójt, amely reméljük, hogy utolsó lesz a népek történetében. Mert most olyan nagy és keserves bójt következik, hogy megérdemlünk utána akár örökös farsangot.

— **A jótékony nőegylet köréből.**

A jótékony nőegylet választmánya szombaton ülést tartott, melyen jelen voltak: özv. dr. Mihálovits Ödönne elmőknő, dr. Vinczevidy Ernőné, özv. Jemrics Istvánné, Solymossy Lajosné, özv. dr. Mangold Samuné, dr. Pollák G. özöné. Az ülésen a szegények közt 479 koronát osztottak szét s elhatározták, hogy a harcban elesett vagy eltűnt katonák gyermekeit az óvodában tandíjmentesen helyezik el.

— **Német pénz magyar forgalomban.** Teleszky János pénzügyminiszter rendeletet adott ki, melyben utasítja az adóhivatalokat, hogy a fizetéseknel ezután el kell fogadni a német pénzt is. A miniszter megállapítása szerint a márka értéke normális viszonyok között 1 korona 17 fillér, most azonban 1 korona 24 fillérré emelkedett az árfolyama. A rendelet egy másik pontja szerint 80 pfenniget egy korona értékben kell elfogadni.

— **Rónay Dénes levele Szibériából.** Rónay Dénes huszárönkéntes, aki immár több mint három hónapja van szibériai orosz hadifogságban, levelet írt szüleinek, melynek egyes részei a nagyközönséget is érdekelhetik. Rónay Jenő ny. főispán, orsz. képviselő, a hadifogoly édesapja a következőket írja fia leveléről:

A leveleket, táviratokat és a pénzt, mit szülei küldöttek neki, megkaptam, nem igaz tehát, hogy a pénzküldemények elcsúsznak. Kérde a hadifogoly, hogy a nyári gazdasági munkát kikkel végeztették, úgy látszik, hogy ottan azt híresztelik, hogy nálunk már minden munkáskez be van hívva. Kérde továbbá, hogy az itteni hadifoglyok dolgoznak-e, mert az ottaniakat nem foglalkoztatják semmivel. A levélíró a bereitovkai barakk-táborban van, Transbajkban, Werchne Udinsk mellett.

A barakk-tábor tisztai lakói különböző csoportokban önálló menázsit tartanak fönn. A levélíróval egy menázsiban vannak báró Helldorf német Garde Crassier-ezred főhadnagya két tartalékos társával, továbbá Siegner főhadnagy ugyancsak a német Garde Grenadier-ezredből. Ezenkívül tagjai e menázsinak Wlassak osztrák-magyar vadászrezredbeli kapitány, Merten százados, Mauthner császárvadászkapitány, Kuhe főhadn. és Hradetzky 1-ső dragonyosezredbeli főhadnagy, br. Fiedler és Hartenstein hdn. a 8-as huszároktól, Del' Adami főhadn. a 15-ös dragonyosoktól, Gangl hdn. és végül maga a levélíró. Werchne-Udinsk egy 8000 lakossal bíró szibériai város, melyben három templom is van. A város kü-

lönben nem lehet visszamaradott, mert pl. villamossal világítják. A hőmérséklet a 26 fok R. körül ingadozik zérus alatt. A barakk-táborban eleven élet uralkodik. A fogoly tisztek sétálással, írás, olvasás, kártya és egyéb társasjátékkal töltik idejüket. Minden kedden szabad Werchne-Udinskba rándulniok, de természetesen mindig kísérő felügyelete alatt.

— **A Városi Mozi a színházban a hét végén friss gazdag programmal megkezdte az előadásokat.** Szombaton és vasárnapon két nagyszabású dráma sok kísértő képpel szórakoztatta a közönséget. Az új bérlet most már új géppel dolgozik, amely a hatalmas nagy képeket, amelyek különös előnyei a városi mozinak, tisztán adja vissza, úgy, hogy a közönség szombaton és vasárnapon osztatlan tetszéssel kísérte a városi mozi előadásait.

— **Beszerezési alkalmak.** A kereskedelmi és iparkamara a következő beszerzési alkalmakat közli:

Kárpáti juhturó. Egy hazai cég kb. 7500 kg. saját gyártmányu kárpáti juhturókészletet óhajt értékesíteni. Az áru frankó Késmárk állomás 100 kg.-ként 145 koronába kerül 12% tara levonással.

Katonai lábbelik. Egy budapesti cég több ezer pár svéd és dán származásu katonai lábbelikészletét óhajtja értékesíteni.

Élelmiszerek Olaszországból. Egy genuai cég a következő élelmiszereket ajánlja: Kávé, kakaó, szárított gyümölcsök, szardínia, tunhalak (oliva olajban), növényi olajok, mint oliva-, sesam-, soya-, kókusz-, arachida-, pamutmagolaj stb.

Vászon Olaszországból. Egy másik genuai cég vászonkészletét óhajtja értékesíteni. Raktáron van: 6 szálás 35/36 széles áru, méterenkint 1.— líra árban, 7 szálás 35/36 széles áru, méterenkint 1.10 líra árban készfűtés mellett, levonás nélkül.

Pamut és alkohol. Egy spanyol cég kb. 100000 kg.-nyi hydrofil pamutját óhajtja értékesíteni. Ugyanez a cég ajánl:

Alkohol 95—96 fokos, első minőségű árut, hektoliterenkint 120 peseta árban; 95—96 fokos, másodrangu árut hektoliterenkint 116 peseta árban; 88—90 fokos denaturált árut hektoliterenkint 85 peseta árban, készfűtés ellen. Érdeklődők a cégnek címét megkapják a m. kir. Kereskedelmi Múzeum export-osztályában.

— **A huskérés.** A Házinyulteryésztők Országos Szövetsége (Budapest, Csillaghegy) választmányi ülésén foglalkozott a német földművelési miniszternek a mezőgazdasági kamarához intézett leiratával, amelyben föllijja ezek figyelmét a házinyulteryésztés fontosságára. A háboru szükségletére ugyanis fölládoztuk marhaállományunk nagy részét s így előreláthatólag nagy hiány fog beállani a huspicacon. Míg a marha csak 4 év múlva válik produktáló állapotba, a házinyul már egynéhány hónap alatt szolgálhat nagymennyiségű vágó állatot. A házinyulteryésztés fontossága tehát fokozott mértékben lép most előtérbe. Felszólítja ezért a szövetség az összes nyulteryésztőket és gazdákat, hogy a nemzeti érdekre való tekintettel fokozott mértékben fogjon tenyésztéshez. A maga részéről minden tekintetben rendelkezésére áll az érdeklődőknek. Köszönettel vette tudomásul ezenkívül a választmány a magyar kir. honvédelmi miniszterium hadsegélyző hivatalának leveléből, hogy nemcsak a Szövetség maga adta át a saját gereznait katonáink céljára, hanem tagjai ezen a téren is áldoztak a háza oltárán.

— **Halál kártyázás közben.** Mint Nagyszentmiklósról írják, a napokban Rück Péterné torontálszigeit asszony a szomszédasszonyokkal kártyázgatott. Játék közben Rückné egyszerre csak kiejtette kezéből a kártyákat s holtan fordult le székéről. Szívszélhűdés érte, amely nyomban megölte.

Autó az ágyutüzben.

— A Nida mellől. — Egy magyar soffőr elbeszélése. —

— febr. 15.

Csikorgó reggel van. A szikrázó hó-pelyhek kövályogva, unottan hullanak alá, ragyogó fehérséggel öntve el az egész környéket. Nagy, főprengő csönd van. A front mögött feketés füstfelhők kanyarognak elő a hó alól. A tartalékok földalatti lakásai vannak itt, amolyan óriási vakondtúrák. Autóink egy hó alá bujtatott fészkerben lapul meg, onnan bámul ki hatalmas orrával a havas-fagyos világba. Reggeli nyolc óra van, amikor hirtelen hangos tülkölés hallatszik. Egy-egy vonatott, hosszan elnyújtott szó is felhangzik:

— Já-nos! Já-nos!

A János én vagyok, tudom tehát, hogy engem hívnak. Felugrom, rendbehozom valahogyan a kocsit és kifelé hajtok a fészkerből. Tudom már, hogy merről szolítanak, szép lassan odakocsizok tehát. Az egyik szélső hóbarlangból előmászik valaki. A főhadnagym. Körülnéz, majd jól a fölére huzva prémes bundáját, felém kiált:

— Na János, most aztán jól szedd össze a tudományodat. Átkocsizunk egy kicsit az orosz állásokhoz. Valamit el kell oman hoznunk.

Nem sok időm maradt a gondolkodásra. Részint mert nem volt értelme a főprengésnek, de másrészt meg azért, mert a magyar ember nem sokat gondolkodik, ha valamilyen érdekes, bár veszedelmes vállalkozásról van szó. Elkomyodtam tehát egy kicsit és csak ennyit mondtam:

— En állók elébe a dolognak főhadnagym uram!

És máris nekiindultunk. A keményre, simára fagyott hó halkán sziszegett az autó kerekei alatt. Szinte elábrándoztam és meghatottan, a közeli veszély teljes lekiesnylésével néztem végig a gyönyörű zuzmarás tájon. Hűvös, csipős szél kergetőzött, füttyülgetett előttünk. Egyszerre csak megpillantok valamit. Hátraszólók:

— Főhadnagym uram! Ha jól látok, hát nem messzire előttünk alakok mozognak. Alighanem bujkálnak.

A főhadnagym elővette távesővét és a megmutatott irányba nézett. Láttam az arcán, hogy meg van lepődve; homlokán apró rüncök barázdálódtak. Csöndesen, lélekzetfojtva sugta felém:

— Szedd össze magad János. Jól látál, mert előttünk ellenséges katonák bujkálnak. Te csak hajts, ha veszettül sokan volnának is. Okvetlenül el kell érniünk a Nida egyik kanyarulatát, azt, amelyiknél tegnap este is portyáztunk. Fontos feladat vár ott reánk.

A paranes paranes, én tehát ölembefektetve revolveremet, nekiindítottam a gépet. Mint a szélvész, mint a gondolat, úgy repült, szökkenet előre a kocsit. Egy-egy kisebb gödörből szikrázva röpködött széllel a frissen hullott hó, az autó zökkenet egy keveset, majd ismét a simára fagyott hóra kerülve, ütemesen, szinte nesztelenül siklott tovább.

Főlkilenc volt az órámon, amikor hirtelen kapkodó, fuldokló ágyuszó rezgett bele a csöndes, rejtelmes levegőbe. Orosz ágyúk voltak. Hamarosan a mieink is megszólaltak. Hevesen, türelmetlenül, de mégis halálos biztossággal. A főhadnagym örömmel sóhajtott fel:

— Hála Istennek, megkezdődött a tánc. Most aztán előre, János fiam!

Nem tudtam elképzelni, hogy mit akar elérni a főhadnagym. Izgatott a dolog, de azért megnyugvással néztem maga melé. Lesz ahogy lesz, gondoltam magamban; a fő, hogy sikerüljön a vállalkozás. Az autók tovább lendült. Már jól láthattam azt a bizonyos kanyarulatot, ahova készültünk és kimondhatatlan kíváncsiság fogott el. Egy pillantást vetettem a főhadnagym nyugodt arcába és én is megnyugodtam. Az ágyúk szakadatlanul dörmögtek, feleselgettek; egy-egy géppuska monoton kattogása is felhangzott. Odaértünk a kanyarulatához. Körülnéztem. Az előbbi mozgó alakok eltűntek,

még a nyomukat sem láttam. A főhadnagym hirtelen felém kiáltott:

— Állj meg, János, itt leszálunk. Egy ládát fogunk az autóra rakni. Nagyon értékes dolgok vannak benne.

A gép megállott s a főhadnagym egy hirtelen mozdulattal leugrott. Én utána. A főhadnagym előkerített az ülés alól egy jóképű ást és azt hóna alá csapva, megindult az egyik bokor felé. Odanéztem. Nem láttam semmi különösöt. Fehér volt minden, hóborította. De a főhadnagym, úgy látszik, tudta, hogy mit akar és egy helyen turkálni kezdett a fagyott hóban. Elteit egy perc, kettő, három, amikor váratlanul előkerült a keresett láda. Kiemeltük és nagynehezen az autóra raktuk. A főhadnagym megkönnyebbülten sóhajtott fel:

— Mehetünk, fiam! Bárasak sikerülne a visszatérés.

Megindultunk. Talán száz lépésnyire haladhattunk, amikor tompa pukkanást hallottam jobbfelől. Hirtelen golyófütyt sivitott el mellettem. No hiszen, gondoltam magamban, jól nézünk ki az Ur színe előtt. Mire ezt elgondolhattam, alig kétszáz lépésnyire túlunk, az egyik jobbfelől dobhajtás mögöl egy másik autó tűnt fel.

— Ahá! dörmögte a főhadnagym. — Megjötték már a bitangok! De megelőztük őket! Gyerünk fiam, ahogy csak lehet!

Nagyszerű irányban száguldott előre gépkocsink. Mögöttünk a másik autó főfőgött. Közben pedig haragosan füttyültek fejük fölött a golyók. Hátranéztem. A konkurrens autóban hárman ültek: két orosz tiszt és elől egy soffőr. A soffőr hajtott, a két tiszt pedig szorgalmasan puffogtatta revolverét.

A főhadnagym kezdte unni a dolgot. Szép karesu karabélyt vont elő onnan. Mosolyogva szólt hozzám:

— Ide nézz, fiam! Egy-kettőre megáihnom a bitangokat.

Az izgalmas hajtsza elérte egyik legsebbe stádiumát. Az oroszok már alig voltak száz lépésnyire tőlünk, amikor főhadnagym arcához emelte a karabélyt és célzott. A lövés eldördült, de a gépkocsi tovább üldözött bennünket. A főhadnagym hangosan elkáromkodta magát. A következő pillanatban azonban ismét lött. Az ellenséges autó hirtelen megállt. A főhadnagym elmosolyodott.

— A második lövés talált. A pneumatik oda van. Most aztán nem is üldözhetnek.

Ugy is volt. Az orosz autó pneumatikja felpukkadt. Az orosz tiszték dühösen káromkodva ugráltak le üléseikről és nem törődve főhadnagym karabélyával a pneumatik javításához láttak.

A mi kocsink ezalatt örült gyorsasággal száguldott tovább. Öt perc elteltével már nyomuk veszett az oroszoknak. Autójuk eltűnt a láthatárról. Meg voltunk mentve s a láda a mienk maradt.

Főhadnagym kitüntetést kapott. Én pedig dícséretben és kétszáz korona jutalomban részesültem. Az elhozott ládában ugyanis fontos tervek és papirosok voltak. Azonkívül súlyos aranyak is lapultak meg benne.

Hirdetések.

571/915—8. ügysz.

136—3.1

Hirdetmény.

A nagybecskereki kir. törvényszék közhírré teszi, hogy **dr. Tegzes Gyula** módosi kir. közjegyző hivatalos működését **1915. évi február hó 5-én** megkezdte.

Nagybecskereken, a kir. törvényszék mint polgári bíróságnál, **1915. évi február hó 9-ik napján.**

Gavrilovics István s. k.,
önálló működési körrel felruházott
kir. törvénzi jegyző.

A Nagybecskereki Takaré- és Előleg-egylet mint Részvénytársaság felszámolás alatt 1915. évi február hó 18-án d. u. 3 órakor a megyeház alispáni kistermében

közgyűlést

tart.

Tárgysorozat:

A pénztárnok nyugdíjaztatás iránti kérvénye.

Ezen közgyűlésre van szerencsénk a t. c. részvényeseket meghívni azzal, hogy részvényeiket a közgyűlésre kitűzött napot megelőzőleg legalább három nappal az intézet pénztáránál a hivatalos órákban letenni tartoznak.

Kelt Nagybecskereken, 1915. évi február hó 1-én.

140—2.1

A felszámoló-bizottság.

Kerestetik sürgősen

1-2 butorozott szoba

konyha használattal.

Kellner-féle gyógyszertár.

135—3.3

A zombolyai járás főszolgabirájától.
75—915. szám. 125—3.3

Pályázati hirdetmény.

Torontálvármegye zombolyai járásához tartozó **Nagykomlós** nagyközségben megüresedett **segédjegyzői állásra** pályázatot hirdetek.

Felhivom mindazokat, kik ezen állást elnyerni óhajtják, hogy az 1883. évi I. t. c. 6-ik, illetve az 1900. évi XX. t. c. 3-ik szakaszában előirt képesítésüket, eddigi alkalmaztatásukat és korukat igazoló okmányokkal felszerelt kérvényüket hozzám és pedig a közszolgálatban állók felettes hatóságuk útján folyó évi **március hó 3-án délután 5 óráig** nyujtsák be, mert a később érkezőket figyelembe nem veszem.

Az állás javadalmazását képezi évi 1200 korona a községi pénztárból és 200 korona fizeteskiegészítés.

A választás határidejét később fogom kitűzni.

Zombolya, 1915. évi február hó 3-án.

Fóris, főszolgabiró.

Basahid község előjáróságától.
424—915. szám. 137—1.1

Árverési hirdetmény.

Alulírott község előjárósága közhírré teszi, hogy **Basahid** község tulajdonát képező „Zabran“, „Izláz“ és „Szent király“ nevű közlegelő **beszedési joga nyilvános árverés útján folyó évi március hó 1-én délelőtt 9 órakor** bérbe fog adatni. Az árverési feltételek a jegyzői irodában bármikor betekintheők.

Basahid, 1915. évi február hó 10-én.

Szavics, jegyző.

Intelligens lakótársnőt

vennék kétszobás lakásomba, esetleg urinőhöz én mennék lakni külön bejáratu szobába.

Ajánlatot kiadóba kérek **uriasszony**nak
139—1.1

HELYBELI BESZERZÉSI FORRÁSOK.

Asztalos:

Szelentzky Pál, Arpád-utca.

Bádogos:Schmidt Ferenc, Nicky-utca.
Walik István, József főherceg-u.**Blatósítási ügynökségek:**Franz J. L. (Adria) Hunyadi-utca.
Hirtenstein Márk (Bécsi bizt.) Erzsébet-tér.
Magy.—Francia bizt. társ. József fhg-u.
Ifj. Rigó István (Első M. Ált.) Arpád-u. 21.
Rosenberg Salamon (Magyar Elet- és Járadék), Ferenc József-tér. Telefon 3-22.
Steinitzer Géza (Ass. Generali) Gabonater.**Borbély és fodrász:**Ikity Dusan, Hunyadi-utca.
Nagyvinszky Iván, Hunyadi-u.**Butorgyár:**

Bence A. és fia, Hunyadi-utca.

Cementgyár:

Özv. Guttman Jakabné és fiai, Kültelek.

Cipőkereskedők:Kertész A., Iskolaépület.
Weinberger K., Hunyadi-u.
Wilhelm Ferenc, Hunyadi-utca 2.**Divatáruház:**Boskovits S. J., Hunyadi-utca.
Bukovác István, Hunyadi-utca.
Mesznik Imre, Pénzügyi palota.
Perger Rezső, Jókai-u.**Dobozgyár és műkönyvkötészet:**

Schneider János, Aradáci-ut.

Dragueria:

Melkuhn Dezső, Hunyadi-utca.

Ékzerészek:Mesznik R. Özvegye, Hunyadi-utca.
Goldberg Mihály, Hunyadi-u.**Fényképész:**

Oroszy Lajos, Korona-utca.

Férfiszabók:Brünbaum Vilmos, Hunyadi-utca.
Kocsis Sándor, Klub-kávéházzal szemben.
Kovács Ödön, Hunyadi-utca.
Tóth József Hunyadi-utca.**Fotóműterem:**

Buzolich József, Hunyadi-utca.

Fűszer- és esemegekereskedés:Fendler József, Hunyadi-u.
Weiterschan József, Hunyadi-u.**Gépjavitó műhely:**Bürger és Grünwald, Temesvári-u.
Csókás Antal, Nicky-utca.**Gőzfűrés:**Engel Sámuel, Eötvös-utca.
Kereskedelmi részv.-társ. Eötvös-u.**Gyógyszertárak:**Kellner J. utóda Czika Jóló, Hunyadi-u.
Kollarich Gábor, Melencei-utca.
Vági Sándor, Szerb egyház-palota.**Hálógyár:**

Csusner János.

Kalapkészítő:

Andresz A. Fötér, Bauer-ház.

Kalapraktár:

Sindelés Béla, Hunyadi-utca.

Kávéházak:

Sólyom György, Klub-kávéház.

Kézmű-, rövidárúüzlet:Benó testvérek, Hunyadi-utca.
Eisenstädter S. és társai, Hunyadi-utca.
Freund S. és fiai, Hunyadi-utca.
Stagelschmidt János, Hunyadi-utca.**Könyv-, zenemű- és papirkereskedés:**Almásy és Szepessy, Hunyadi-utca.
Mangold Lipót, Hunyadi-utca.**Könyvkötészet:**

Schneider Lajos, Megyeház-utca (Pest-szállóval szemben).

Kocsigyártó:

Amend Ferenc, Nicky-utca.

Kőművesek:Gazdig György, Szerbtemplom-u.
Hoff N. és társa.
Klaszky Jakab, Váraljai-u.
Mattern Mihály, Juranics-u.
Pányi János.**Lakk-, kence-, és festékáruraktár:**

Pencz János, Megyeház-utca.

Lakatosműhely:

Engel Adám, Megyeház-utca.

Lisztkereskedés:

Klein Mór, Hunyadi-u.

Mészáros és hentes:Bauerle testvérek, Városházépület.
Prokisch Gyula, Hunyadi-u.**Mozigépek, berendezések:**

Berger Árpád, Hunyadi-utca.

Műköszörüs:

Molnár János, Nicky-u.

Női kalapüzlet:

Tolvay Józsefné, Hunyady-utca.

Női kész kosztüm és bluz:

Schwartz Dávid, Hunyadi-utca.

Ruhakereskedés:Felsenstein Ferenc, Hunyadi-u.
Goldschmidt Lipót, Hunyadi-u.
Schwarz Dávid, Hunyadi-u.**Sirkóraktár és szobrászterem:**

Tunner Alajos, Szerbtemplom-utca.

Szállító-cég:

Perl Mór, Szerb egyházpalota.

Szállodák:Beneth nagyszálloda, Ferenc József-tér.
Korona-szálloda, Erzsébet-tér.
„Pest városához“ c. szálloda, Megyeház-utca.**Szénkereskedés:**

Herzog Gyula, Kinizsy-u.

Szeszgyár:Lukács és társa, Kültelek.
Schwirllich Alajos, Aradáci-u.**Téglagyár:**

Klein Bernát.

Temetkezési intézet:

Bence A. és fiai.

Tüzifa-, épületfakereskedés:Annau örökösök, Korona-utca.
Gerő Henrik, Korona-utca 4.
Kurländer Imre, Aradáci-ut 1.**Uridivatáruház:**

Liptay Dezső, Hunyadi-utca.

Vaskereskedés:Boleszny Antal, Hunyadi-u.
Daun Gyula, Hunyadi-utca.
Berényi Bódog, Hunyadi-utca.**Vendéglő, étterem:**Gál István, Orient-étterem
Habrich Ferenc, Melencei-u. 29.
Kovács János, vasuti vendéglő.
Magyar Király söresarnok.
Marcoin Jenő, Kaszinó-vendéglő.
Rensing Mátyas, Otthon-söresarnok
Tóth és Norizsán, a nagyhid mellett.**Virágkereskedés és kertészet:**

Oláh Gábor, Bajza-u.

Hirdetéseket jutányos árért közöl a „Torontál“

politikai napilap kiadóhivatala, mely lap a legrégibb, legelterjedtebb, legolvasottabb napilap Torontálvármegyében